РЕПУБЛИКА СРПСКА
РЕПУБЛИЧКИ ЗАВОД ЗА СТАТИСТИКУ
REPUBLIKA SRPSKA
INSTITUTE OF STATISTICS

август/August 2013

СТАТИСТИКА СПОЉНЕ ТРГОВИНЕ
МЈЕСЕЧНО САОПШТЕЊЕ (EUR)

EXTERNAL TRADE STATISTICS
MONTHLY RELEASE (EUR)

Претходни подаци/Previous data

30. IX 2013. Број/No. 235/13

РОБНА РАЗМЈЕНА РЕПУБЛИКЕ СРПСКЕ СА ИНОСТРАНСТВОМ (УВОЗ И ИЗВОЗ)

EXTERNAL TRADE OF REPUBLIKA SRPSKA (IMPORT AND EXPORT)

У периоду јануар – август 2013. године обим робне размјене Републике Српске са иностранством је износио 2 337 081 000 EUR, од чега се на извоз односило 859 668 000 EUR, а на увоз 1 477 413 000 EUR.

Спољнотрговински дефицит у периоду јануар – август 2013. године износио је 617 745 000 EUR, док је покривеност увоза извозом била 58,2%.

Извоз је у периоду јануар – август 2013. године повећан за 6,2% у односу на период јануар – август 2012. године, док је увоз смањен за 3,1%.

During the period January – August 2013, volume of external trade of Republika Srpska was 2 337 081 000 EUR, out of which export covered 859 668 000 EUR, and import 1 477 413 000 EUR.

External trade deficit during the period January – August 2013 was 617 745 000 EUR, while coverage of export with import was 58.2%.

Export during the period January – August 2013, compared to the period January – August 2012, was 6.2% higher, while import was 3.1% lower.

Извор података за статистику спољне трговине је Јединствена царинска декларација о извозу и увозу робе. Републички завод за статистику преузима податке, разврстане према јединственом идентификационом броју правних субјеката Републике Српске, од Управе за индиректно опорезивање БиХ и даље их статистички контролише и обрађује.

Source of data for external trade statistics is the Single Administrative Document on export and import of goods. Data sorted according to the unique identification number of legal entities in Republika Srpska are taken over from Indirect Taxation Agency of BH by the Institute of Statistics which carries out further statistical control and processing of these data.

Курс EUR за август 2013. године: 1,9558 КМ за 1 EUR/*EUR exchange rate in August 2013: 1.9558 KM for 1 EUR*
Курс EUR за период јан. – авг. 2013. године: 1,9558 КМ за 1 EUR/*EUR exchange rate for the period Jan – Aug 2013: 1.9558 KM for 1 EUR*
Курс EUR за период јан. – авг. 2012. године: 1,9558 КМ за 1 EUR/*EUR exchange rate for the period Jan – Aug 2012: 1.9558 KM for 1 EUR*

1. РОБНА РАЗМЈЕНА РЕПУБЛИКЕ СРПСКЕ СА ИНОСТРАНСТВОМ
EXTERNAL TRADE OF REPUBLIKA SRPSKA

хиљ. EUR/*thous. EUR*

Мјесеци	2013				*Month*
	извоз *export*	увоз *import*	салдо робне размјене *balance of trade*	покривеност увоза извозом, % *coverage import with export, %*	
јануар	85 911	147 875	-61 964	58,1	*January*
фебруар	93 169	175 321	-82 152	53,1	*February*
март	107 467	201 127	-93 661	53,4	*March*
април	121 912	194 165	-72 253	62,8	*April*
мај	112 877	194 687	-81 811	58,0	*May*
јун	112 574	162 172	-49 598	69,4	*June*
јул	123 785	204 751	-80 967	60,5	*July*
август	101 974	197 315	-95 341	51,7	*August*
УКУПНО (јан. – авг.)	859 668	1 477 413	-617 745	58,2	*TOTAL (Jan – Aug)*

Знакови
- нема појаве
0 податак је мањи од 0,5 употребљене мјерне јединице

Symbols
- *no occurrence*
0 data is lower than 0.5 of the given unit of measure

2. ИЗВОЗ И УВОЗ ПРЕМА ЕКОНОМСКОЈ НАМЈЕНИ (ГИГ)
EXPORT AND IMPORT BY INTENDED USE (MIG)

хиљ. EUR/*thous. EUR*

ГИГ	Извоз *Export*			Увоз *Import*			Структура *Structure*		*MIG*
	I– VIII 2012	I– VIII 2013	индекс *index* I– VIII 2013 / I– VIII 2012	I– VIII 2012	I– VIII 2013	индекс *index* I– VIII 2013 / I– VIII 2012	извоз *export* I–VIII 2013	увоз *import* I–VIII 2013	
УКУПНО	809 457	859 668	106,2	1 524 098	1 477 413	96,9	100,0	100,0	*TOTAL*
Енергија	150 807	164 720	109,2	475 005	416 350	87,7	19,2	28,2	*Energy*
Интермедијарни производи, осим енергије	336 167	319 784	95,1	466 961	461 348	98,8	37,2	31,2	*Intermediate goods, except energy*
Капитални производи	53 272	58 056	109,0	159 748	167 376	104,8	6,8	11,3	*Capital goods*
Трајни производи за широку потрошњу	47 428	60 285	127,1	27 546	28 322	102,8	7,0	1,9	*Durable consumer goods*
Нетрајни производи за широку потрошњу	161 794	186 664	115,4	312 997	321 260	102,6	21,7	21,7	*Non-durable consumer goods*
Нераспоређено	59 988	70 159	117,0	81 841	82 757	101,1	8,2	5,6	*Not elsewhere classified*

3. ИЗВОЗ И УВОЗ ПРЕМА СТАНДАРДНОЈ МЕЂУНАРОДНОЈ ТРГОВИНСКОЈ КЛАСИФИКАЦИЈИ (СМТК)
EXPORT AND IMPORT ACCORDING TO THE STANDARD INTERNATIONAL TRADE CLASSIFICATION (SITC)

хиљ. EUR/*thous. EUR*

Сектори СМТК	Извоз *Export*			Увоз *Import*			Структура *Structure*		*Section of SITC*
	I– VIII 2012	I– VIII 2013	индекс *index* I– VIII 2013 / I– VIII 2012	I– VIII 2012	I– VIII 2013	индекс *index* I– VIII 2013 / I– VIII 2012	извоз *export* I–VIII 2013	увоз *import* I–VIII 2013	
УКУПНО	809 457	859 668	106,2	1 524 098	1 477 413	96,9	100,0	100,0	*TOTAL*
Храна и живе животиње	57 251	65 192	113,9	195 364	204 897	104,9	7,6	13,9	*Food and live animals*
Пића и дуван	4 530	3 668	81,0	42 130	39 427	93,6	0,4	2,7	*Beverages and tobacco*
Сирове материје нејестиве, осим горива	175 066	166 810	95,3	46 647	51 651	110,7	19,4	3,5	*Crude materials, inedible, except fuels*
Минерална горива и мазива	150 904	164 794	109,2	475 514	416 952	87,7	19,2	28,2	*Mineral fuels, lubricants and related materials*
Животињска и биљна уља, масти и воскови	37	56	153,1	8 723	6 969	79,9	0,0	0,5	*Animal and vegetable oils, fats and waxes*
Хемијски производи	31 193	30 704	98,4	191 326	186 785	97,6	3,6	12,6	*Chemical and related products*
Производи разврстани према материјалу	165 142	159 516	96,6	256 209	257 325	100,4	18,6	17,4	*Manufactured goods classified chiefly by material*
Машине и транспортна средства	63 618	71 867	113,0	193 993	200 223	103,2	8,4	13,6	*Machinery and transport equipment*
Разни готови производи	161 216	193 535	120,0	114 151	113 183	99,2	22,5	7,7	*Miscellaneous manufactured goods*
Производи и трансакције, неспоменути	501	3 526	704,2	41	1	1,7	0,4	0,0	*Commodities and transaction not classified elsewhere in the SITC*

4. ИЗВОЗ И УВОЗ ПРЕМА КЛАСИФИКАЦИЈИ ДЈЕЛАТНОСТИ (КД)
EXPORT AND IMPORT ACCORDING TO THE CLASSIFICATION OF ACTIVITIES (NACE)

хиљ. EUR/*thous. EUR*

Подручја КД	Извоз *Export*			Увоз *Import*			Структура *Structure*		*Section of NACE*
	I– VIII 2012	I– VIII 2013	индекс *index* I– VIII 2013 / I– VIII 2012	I– VIII 2012	I– VIII 2013	индекс *index* I– VIII 2013 / I– VIII 2012	извоз *export* I–VIII 2013	увоз *import* I–VIII 2013	
УКУПНО	809 457	859 668	106,2	1 524 098	1 477 413	96,9	100,0	100,0	*TOTAL*
Пољопривреда, шумарство и риболов	26 790	27 708	103,4	71 524	69 924	97,8	3,2	4,7	*Agriculture, forestry and fishing*
Вађење руда и камена	35 331	23 640	66,9	431 077	383 903	89,1	2,7	26,0	*Mining and quarrying*
Прерађивачка индустрија	696 450	699 371	100,4	996 470	1 007 544	101,1	81,4	68,2	*Manufacturing*
Производња и снабдијевање електричном енергијом, гасом, паром и климатизација	17 688	66 499	376,0	14 709	3 209	21,8	7,7	0,2	*Electricity, gas, steam and air conditioning supply*
Снабдијевање водом; канализација, управљање отпадом и дјелатости санације животне	32 147	41 845	130,2	2 418	6 779	280,4	4,9	0,5	*Water supply; sewerage, waste management and remediation activities*
Информације и комуникације	651	602	92,5	6 444	5 508	85,5	0,1	0,4	*Information and communication*
Стручне, научне и техничке дјелатности	400	2	0,5	1 446	535	37,0	0,0	0,0	*Professional, scientific and technical activities*
Умјетност, забава и рекреација	-	1	-	9	11	126,9	0,0	0,0	*Arts, entertainment and recreation*
Остале услужне дјелатности	-	-	-	-	0	-	-	0,0	*Other service activities*
Нераспоређено	-	-	-	-	-	-	-	-	*Unclassified*

5. СТРУКТУРА ИЗВОЗА И УВОЗА ПРЕМА СТАТИСТИЧКИМ ПРОЦЕДУРАМА
STRUCTURE OF EXPORT AND IMPORT ACCORDING TO THE STATISTICAL PROCEDURES

хиљ. EUR/*thous. EUR*

Статистичка процедура	I– VIII 2012	I– VIII 2013	Индекс *Index* I– VIII 2013 / I– VIII 2012	Структура *Structure* I–VIII 2013	*Statistical procedure*
УКУПАН ИЗВОЗ	809 457	859 668	106,2	100,0	*TOTAL EXPORT*
Редован извоз	536 174	582 873	108,7	67,8	*Regular export*
Извоз након унутрашње обраде	271 831	274 987	101,2	32,0	*Export after inward processing*
Извоз на вањску обраду	1 452	1 808	124,5	0,2	*Export for outward processing*
УКУПАН УВОЗ	1 524 098	1 477 413	96,9	100,0	*TOTAL IMPORT*
Редован увоз	1 348 022	1 298 466	96,3	87,9	*Regular import*
Увоз на унутрашњу обраду	174 074	177 483	102,0	12,0	*Import for inward processing*
Увоз након вањске обраде	2 002	1 465	73,2	0,1	*Import after outward processing*

6. ЗЕМЉЕ СА НАЈВЕЋИМ УЧЕШЋЕМ У ОБИМУ РАЗМЈЕНЕ СА РЕПУБЛИКОМ СРПСКОМ
COUNTRIES WITH THE HIGHEST PARTICIPATION IN VOLUME OF TRADE WITH REPUBLIKA SRPSKA

хиљ. EUR/*thous. EUR*

Земља	I–VIII 2013							*Country*
	обим робне размјене *volume of trade*	структура *structure*	извоз *export*	структура *structure*	увоз *import*	структура *structure*	покривеност увоза извозом, % *coverage of import with export, %*	
УКУПНО	2 337 081	100,0	859 668	100,0	1 477 413	100,0	58,2	*TOTAL*
Русија	385 199	16,5	1 737	0,2	383 462	26,0	0,5	*Russian Federation*
Србија	379 495	16,2	129 332	15,0	250 163	16,9	51,7	*Serbia*
Италија	280 120	12,0	133 271	15,5	146 850	9,9	90,8	*Italy*
Њемачка	183 487	7,9	88 890	10,3	94 597	6,4	94,0	*Germany*
Хрватска	177 287	7,6	112 734	13,1	64 553	4,4	174,6	*Croatia*
Словенија	141 600	6,1	76 334	8,9	65 266	4,4	117,0	*Slovenia*
Аустрија	110 921	4,7	71 619	8,3	39 302	2,7	182,2	*Austria*
Кина	69 848	3,0	1 381	0,2	68 467	4,6	2,0	*China*
Црна Гора	50 458	2,2	42 318	4,9	8 140	0,6	519,9	*Montenegro*
Мађарска	47 026	2,0	13 643	1,6	33 383	2,3	40,9	*Hungary*
Француска	36 928	1,6	16 121	1,9	20 808	1,4	77,5	*France*
Словачка	33 746	1,4	18 335	2,1	15 411	1,0	119,0	*Slovakia*
Швајцарска	30 574	1,3	25 522	3,0	5 053	0,3	505,1	*Switzerland*
Пољска	29 176	1,2	11 942	1,4	17 234	1,2	69,3	*Poland*
Румунија	27 587	1,2	10 616	1,2	16 971	1,1	62,6	*Romania*
Чешка	27 312	1,2	10 605	1,2	16 708	1,1	63,5	*Czech Republic*
Холандија	26 959	1,2	11 527	1,3	15 432	1,0	74,7	*Netherlands*
Бразил	25 544	1,1	102	0,0	25 442	1,7	0,4	*Brazil*
Турска	24 488	1,0	5 079	0,6	19 409	1,3	26,2	*Turkey*
БЈР Македонија	20 947	0,9	6 536	0,8	14 411	1,0	45,4	*FYR Macedonia*
Остале земље	228 377	9,8	72 027	8,4	156 350	10,6	46,1	*Other countries*

7. ИЗВОЗ И УВОЗ ПРЕМА ЕКОНОМСКИМ ГРУПАЦИЈАМА ЗЕМАЉА
EXPORT AND IMPORT BY ECONOMICAL CLASSIFICATION OF COUNTRIES

хиљ. EUR/*thous. EUR*

	Извоз *Export*			Увоз *Import*			Структура *Structure*		
	I– VIII 2012	I– VIII 2013	индекс *index* I– VIII 2013 / I– VIII 2012	I– VIII 2012	I– VIII 2013	индекс *index* I– VIII 2013 / I– VIII 2012	извоз *export* I–VIII 2013	увоз *import* I–VIII 2013	
УКУПНО	809 457	859 668	106,2	1 524 098	1 477 413	96,9	100,0	100,0	*TOTAL*
Земље ЕУ-28[1)]	572 592	609 283	106,4	626 746	602 364	96,1	70,9	40,8	*EU -28 countries[1)]*
Земље EFTA	9 658	25 888	268,0	8 705	5 750	66,1	3,0	0,4	*EFTA countries*
Остале развијене земље	15 541	13 252	85,3	40 040	48 714	121,7	1,5	3,3	*Other developed countries*
Земље CEFTA	193 465	194 131	100,3	279 004	273 150	97,9	22,6	18,5	*CEFTA countries*
Остале земље у развоју	10 655	11 661	109,4	569 579	547 428	96,1	1,4	37,1	*Other developing countries*
Нераспоређено	7 546	5 453	72,3	24	6	26,1	0,6	0,0	*Unclassified*

[1)] Од 1. јула 2013. године Хрватска је чланица ЕУ, али да не би дошло до лажног повећања робне размјене РС са ЕУ због проширења, број чланица је 28 за период јануар-август 2012. и јануар-август 2013. године/*On 1st July 2013, Croatia became a member of the EU, but in order to avoid a false increase in external trade of RS with the EU due to the enlargement, the number of members is 28 for the periods January-August 2012 and January-August 2013.*

Саопштење припремила: мр Сања Стојчевић Увалић
e-mail: sanja.stojcevic@rzs.rs.ba

Prepared by: Sanja Stojčević Uvalić, MSc
e-mail: sanja.stojcevic@rzs.rs.ba

Издаје Републички завод за статистику, Република Српска, Бања Лука, Вељка Млађеновића 12д – Тел. +387 51 332 700 – Др Радмила Чичковић, директор – Излази мјесечно – Саопштење је објављено на Интернету на адреси: www.rzs.rs.ba – E-mail: stat@rzs.rs.ba – **Приликом коришћења података обавезно навести извор**

*Published by Republika Srpska Institute of Statistics, Banja Luka, Veljka Mlađenovića 12d – Tel. +387 51 332 700 – Radmila Čičković, PhD, Director General – Monthly periodicity – Release is available on the Internet at: www.rzs.rs.ba – E-mail: stat@rzs.rs.ba – **These data can be used provided the source is acknowledged***